

SMLOUVA O SPOLUPRÁCI MEZI

Název: „**DIVADLO BRATŘÍ FORMANŮ**“

IČ: 69347425

DIČ: CZ69347425

Se sídlem: Stržná 383/33, 16500, Praha

Sp. zn. L 10010 vedená u Městského soudu v Praze

Zastoupena: Petrem Formanem, jednatelem spolku
dále jako „DBF“

a

Název: **Divadlo Alfa, Festival 33.Skupova Plzeň**

IČ: 00250937

DIČ: CZ00250937

Se sídlem: Rokycanská 7, 312 00, Plzeň

Zastoupena: MgA. Jakubem Horou

dále jako „KLIENT“

OHLEDNĚ PŘEDVEDENÍ/PŘEDVÁDĚNÍ PŘEDSTAVENÍ „DEADTOWN“

1. ÚVODNÍ USTANOVENÍ

- 1.1. DBF tímto prohlašuje, že drží veškerá potřebná práva k provozování divadelních představení hry „DEADTOWN“, vytvořené DBF a zinscenované jejím uměleckým souborem (dále jen „HRA“). DBF tímto prohlašuje, že drží veškerá nutná práva duševního vlastnictví, stejně jako jiná práva, nutná k provozování HRY.
- 1.2. DBF se zavazuje k provedení celkového počtu **6 představení HRY** pro KLIENTA v souladu s následujícím programem.

#	DATUM	ČAS
01	12.06. 2018	20:00
02	13.06. 2018	20:00
03	15.06. 2018	20:30
04	16.06. 2018	15:30
05	16.06. 2018	20:30
06	17.06. 2018	20:00

- 1.3. DBF se zavazuje k dodání kompletně nazkoušené a připravené HRY a odpovídá za veškeré otázky umělecké přípravy jednotlivých představení.

2. SOUBOR A ŠTÁB

- 2.1. DBF tímto prohlašuje, že zajistila účast celého hereckého obsazení HRY (souboru) a dále, že v případě nutnosti je připravena zajistit příslušné náhradníky. DBF, jako zaměstnavatel, je odpovědná za odměňování členů souboru účinkujícího ve hře HRY, stejně jako ostatních členů produkčního štábu.
- 2.2. DBF není odpovědná za odměňování lokálního personálu (štábu) poskytnutého KLIENTEM.

3. PŘEDSTAVENÍ HRY, MÍSTO A TECHNICKÉ NÁLEŽITOSTI

- 3.1. HRA bude předváděna na místě určeném KLIENTEM (dále jen „MÍSTO“) a to ve stanové konstrukci obstarané ze strany DBF (dále jen „STAN“). DBF je odpovědná za přepravu, postavení, údržbu a rozebrání STANU, a to za asistence ze strany KLIENTA tak, jak je uvedeno „Technických náležitostech“, které tvoří nedílnou součást této smlouvy coby její PŘÍLOHA A.
- 3.2. KLIENT zajistí, že MÍSTO bude způsobilé pro umístění STANU a provozování HRY, a to v souladu s technickými náležitostmi a dalším upřesněním či potřebami obsaženými v PŘÍLOZE A.

3.3. KLIENT se zavazuje zajistit celkovou místní produkci jednotlivých představení HRY (zejména prodej lístků, místní propagace a marketing, zákulisí, údržbu MÍSTA a úklid, toalety a jiné potřeby zázemí) stejně jako ostatní organizační a/nebo technické náležitosti specifikované v PŘÍLOZE A; náklady vynaložené KLIENTEM na zajištění produkce dle tohoto odstavce nejsou součástí CENY dle článku 4 a hradí je v plné výši KLIENT.

3.4. MÍSTO zajištěné KLIENTEM se nachází na adrese:

Název/specifikace: **areál Plzeňského Prazdroje**
Adresa: **U Prazdroje 64/7, 301 00 Plzeň**

3.5. MÍSTO bude připravené k užití ze strany DBF, a to od okamžiku příjezdu, pro přípravné práce, stavbu, nutné zkoušky, samotná představení HRY, pro rozebrání a úklid scény HRY a dále až do úplného odjezdu souboru a štábu DBF. To vše v souladu s tímto harmonogramem:

06.06. 2018	Příjezd, zaměření
07.06. - 11.06. 2018	Přípravné práce, stavba, zkoušky
12.06. - 17.06. 2018	Představení dle rozpisu ve článku 1.2.
18.06. - 20.06. 2018	Demontáž a úklid scény
20.06. 2018	Odjezd

3.6. KLIENT se zavazuje poskytnout (a uhradit veškeré náklady s tím spojené) personál (štáb), potřebný na MÍSTĚ pro vybalení, zabalení, stavbu, rozebrání, úklid a jinak pro veškeré podpůrné služby zázemí pro jednotlivá představení HRY, to vše dle harmonogramu v článku 1 a dle požadavků v PŘÍLOZE A.

3.7. KLIENT se zavazuje informovat DBF ohledně stavu MÍSTA (např. o místních podnebních podmínkách či specifikách, svažitosti MÍSTA atd.), stejně jako o místních právních či administrativních požadavcích (např. ohledně požární ochrany, bezpečnostních požadavků pro STAN a dalších administrativních a/nebo technických formalitách a certifikací týkajících se STANU, atp.), specifických požadavcích KLIENTA, anebo o jiných specifikách či požadavcích, které by mohly vést k potřebě změny v technických náležitostech uvedených v PŘÍLOZE A (dále jen „DALŠÍ POŽADAVKY“). Strany se poté budou snažit najít společně přijatelné řešení DALŠÍCH POŽADAVKŮ, výstupem z čehož budou „Revidované technické náležitosti“. KLIENT se v takovém případě zavazuje dodržovat všechny technické a jiné požadavky vyplývající z takto poskytnutých Revidovaných technických náležitostí. KLIENT poskytne DBF veškerou potřebnou součinnost nutnou pro splnění DALŠÍCH POŽADAVKŮ. KLIENT uhradí veškeré potřebné náklady spojené s DALŠÍMI POŽADAVKY. Komunikace ohledně technických záležitostí bude probíhat napřímo mezi kontaktní osobou za DBF a za KLIENTA.

3.8. V případě, že podmínky pro uvádění HRY uvedené v PŘÍLOZE A, anebo (pokud by taková situace nastala) v Revidovaných technických náležitostech, nebudou splněny ze strany KLIENTA, je DBF oprávněna odstoupit od této smlouvy a v takovém případě jí budou KLIENTEM uhrazeny prokazatelně vynaložené náklady v jedné jediné splátce, a to do 15 dnů od vyrozumění KLIENTA o svém odstoupení.

4. CENA

4.1. KLIENT se zavazuje zaplatit DBF za představení HRY dle této smlouvy jednorázovou paušální cenu ve výši **14 932 EUR** (čtrnáct tisíc devět set třicet dva euro) a **911 768 Kč** (devět set jedenáct tisíc sedm set šedesát osm korun českých); (dále jen „CENA“). Celková CENA bude uhrazena na základě vystavených faktur na bankovní účet DBF v souladu s harmonogramem uvedeným ve článku 4.6.

4.2. CENA zahrnuje odměnu za stavbu, demontáž a vystupování, stravné pro zahraniční členy souboru a štábu (uplatní-li se), produkční náklady DBF a dopravu souboru a štábu.

4.3. Nad rámec CENY se KLIENT dále zavazuje obstarat **ubytování pro soubor a štáb DBF** v lokalitě, která bude v přiměřené vzdálenosti od MÍSTA, stejně jako dále naplnit veškeré s tím spojené požadavky a náležitosti a uhradit veškeré náklady s tím spojené. Klient vynaloží maximální úsilí poskytnout DBF ubytování v jednolůžkových pokojích se sociálním zařízením. Bylo však dohodnuto, že s ohledem na kapacitní možnosti je možné ubytování ve dvoulůžkových pokojích se sociálním zařízením. Přesný rozpis ubytování je předmětem další elektronické komunikace. Kontaktní osobou za DBF pro všechny produkční záležitosti je Hana Rabenhauptová, tel: 728 891 350, e-mail: hani.rabenhaupt@gmail.com.

4.4. Nad rámec CENY se KLIENT dále zavazuje nahradit DBF **náklady za přepravu vybavení HRY na MÍSTO** (dále jen „NÁKLADY NA PŘEPRAVU“). DBF se zavazuje informovat KLIENTA o celkových reálně

Handwritten signature

vzniklých nákladech na přepravu nejdéle 60 dní před plánovaným příjezdem. NÁKLADY NA PŘEPRAVU byly stanoveny ve výši **113 100 Kč** (jedno sto třináct tisíc jedno sto korun českých). Celkové NÁKLADY NA PŘEPRAVU budou uhrazeny na základě vystavených faktur na bankovní účet DBF v souladu s harmonogramem uvedeným ve článku 4.6.

4.5. KLIENT zaplatí CENU a NÁKLADY NA PŘEPRAVU v souladu s tímto platebním kalendářem:

Platba č.	Datum	Specifikace	Částka
01	04.05.2018	náklady na přepravu	113 100 Kč
02	04.05.2018	platba 1 (50% z CENY)	7 466 EUR
	04.05.2018	platba 1 (50% z CENY)	455 884 CZK
03	25.06.2018	platba 2 (50% z CENY)	7 466 EUR
	25.06.2018	platba 2 (50% z CENY)	455 884 CZK

4.6. Každá jednotlivá platba bude splatná bankovním převodem, a to na základě vystavené faktury na tyto bankovní účty DBF:

CZK platby

Název banky: Raiffeisenbank a.s.
Adresa banky: Národní 1010/9, 110 00, Praha 1
Vlastník účtu: Divadlo bratří Formanů
Číslo účtu: 220010333/5500

EUR platby

Název banky: Raiffeisenbank a.s.
Adresa banky: Národní 1010/9, 110 00, Praha 1
Vlastník účtu: Divadlo bratří Formanů
Číslo účtu: 220010406/5500
SWIFT: RZBCCZPP

4.7. Faktury budou vystaveny na:

Název: **Divadlo Alfa**, IČ: 00250937, DIČ: CZ00250937, se sídlem: Rokycanská 7, 312 00, Plzeň

5. PROPAGACE PŘEDSTAVENÍ A PUBLIC RELATIONS (PR)

5.1. KLIENT se zavazuje v rámci marketingové komunikace a propagace představení HRY uvádět údaje o partnerech DBF v tomto rozsahu: katalog festivalu (partneři pro Českou republiku) a webové stránky festivalu a/nebo jiné webové stránky propagující HRU (všichni partneři). Seznam partnerů dodá DBF nejpozději 60 dní před prvním představením HRY v souladu s programem v čl. 1.

5.2. DBF se zavazuje vyvinout maximální úsilí pro poskytnutí řádné podpory propagace a marketingové komunikace HRY v MÍSTĚ, a to v následujícím rozsahu a za těchto podmínek:

- Veškerá účast na propagačních či marketingově komunikačních událostech (např. rozhovory s médii) ze strany DBF a jejího souboru a štábu bude dohodnuta s dostatečným předstihem. KLIENT se zavazuje pro tento účel DBF dodat potřebné podklady, včetně specifikace médií, pro která bude příslušný výstup ze strany DBF určen.
- KLIENT výslovně bere na vědomí a DBF si vyhrazuje právo odmítnout poskytnout rozhovor či jakoukoliv spolupráci s médii, která se přičítá jejím morálním a etickým zásadám či přesvědčením (zejména bulvární média, média spojená s extremistickými politickými seskupeními, s propagací násilí, pornografie, atp.).
- DBF poskytne KLIENTOVÍ sérii propagačních podkladů s vypořádanými autorskými právy (tj. zejména fotografie hlavních členů souboru, producentů a tvůrců HRY, fotografie představení HRY, logo DBF, atp.) za účelem jejich využití KLIENTEM k propagaci HRY a marketingové komunikaci v MÍSTĚ. Tyto podklady mohou být ze strany KLIENTA využity pouze za účelem přípravy propagačních materiálů pro HRU v MÍSTĚ (tj. zejména plakátů, letáků, webové prezentace HRY, programů, atp.) a festivalu Skupova Plzeň a jejich partnerů. Strany si výslovně ujednaly, že podklady takto poskytnuté od DBF nebudou sloužit k propagaci jiných než výše zmíněných osob nebo k propagaci jiné akce než představení HRY v MÍSTĚ a dále, že DBF nebude odpovídat za vytvoření samotných propagačních materiálů pro HRU v MÍSTĚ, pouze pro ně dodá podklady týkající se DBF, souboru a štábu. KLIENT se ve vztahu k takto poskytnutým podkladům dále zavazuje, že bude respektovat grafický manuál a instrukce ohledně zacházení s poskytnutými podklady při jejich využití v jakékoliv tištěné či elektronické podobě. Pokud by mělo dojít k jakékoliv odchylce, je nutná předchozí konzultace s odpovědnou osobou DBF. Všechny materiály týkající se propagace HRY a vytvořené v grafice KLIENTA budou zaslány DBF k finálnímu odsouhlasení. DBF vyvine maximální úsilí vyhovět KLIENTOVÍ.

Handwritten signature

- d) Oficiální reportéři a fotografové KLIENTA musí být předběžně odsouhlaseni DBF, a to včetně podmínek jejich zaznamenávání a fotografování příslušného představení HRY.
- e) Nebude-li ujednáno jinak, nesmí být DBF spojována či prezentována v souvislosti s (i) jakoukoliv se HROU a jejím uváděním v MÍSTĚ nesouvisející kampaní, akcí či osobou, byť půjde o komerčního partnera KLIENTA, (ii) s žádnou politickou stranou, osobou politika či politikou kampaní, (iii) s žádnou osobou či akcí vyvolávající morální či etické pochybnosti nebo pohoršení, anebo (iv) jakkoliv jinak způsobem, vyvolávajícím nebezpečí poškození dobrého jména či pověsti DBF.
- f) Uvnitř STANU a na STAN nemohou být umístěny žádné reklamy propagující zboží či služby třetí osoby, nebude-li ujednáno jinak.
- g) KLIENT vyvine maximální úsilí, že během představení HRY nebude umožněno a bude-li to třeba, bude zabráněno divákům, aby z představení HRY pořizovali jakýkoliv obrazový, zvukový či zvukově-obrazový záznam, včetně záznamů na mobilní telefony.

6. ZRUŠENÍ PŘEDSTAVENÍ

- 6.1. V případě že představení HRY musí být zrušeno, byť již bylo zahájeno, a DBF není odpovědná za toto zrušení, bude se na takovou situaci hledět, jakoby toto představení HRY bylo předvedeno až do konce a KLIENT uhradí DBF prokazatelně vynaložené náklady na takové představení HRY.
- 6.2. V případě, že jedno či více představení HRY bude zrušeno z důvodu vyšší moci, žádné smluvní straně nenáleží škodnění. Pokud možno, strany se dohodnou na náhradním datu pro předvedení představení.
- 6.3. Pokud jedno či více představení HRY bude zrušeno z důvodu porušení povinností DBF dle této smlouvy, tomu odpovídající náklady KLIENTEM již řádně uhrazené budou KLIENTOVI nahrazeny ze strany DBF.
- 6.4. Pokud jedno či více představení HRY bude zrušeno z důvodu porušení povinností KLIENTA dle této smlouvy, bude taková situace považována, jako kdyby takové představení HRY bylo náležitě odehráno DBF a DBF má nárok na plnou úhradu příslušející částky dle této smlouvy; právo DBF na odstoupení od smlouvy dle odstavce 3.8. zůstává tímto nedotčeno.

7. USTANOVENÍ SPOLEČNÁ A ZÁVĚREČNÁ

- 7.1. KLIENT se zavazuje poskytnout DBF 8 lístků na každé představení HRY zdarma. DBF předloží KLIENTOVI příslušný „guest list“ ne později než 2 hodiny před začátkem příslušného představení HRY; lístky, které nebudou ze strany DBF využity, mohou být poté nabídnuty v běžném prodeji KLIENTEM.
- 7.2. Smluvní strany se zavazují mít sjednáno náležité pojištění pokrývající případnou odpovědnost, která by vznikla ve spojitosti s jejich smluvními závazky dle této smlouvy nebo jejich porušením.
- 7.3. Tato smlouva se stává platnou a účinnou dnem podpisu zástupců obou smluvních stran. Může být doplněna, měněna, nebo ukončena pouze písemnou formou a jen v případě souhlasu obou smluvních stran. E-mail nebo jakákoliv jiná forma elektronické komunikace nebude považována jako naplnění písemné formy, nebude-li mezi stranami v konkrétním případě ujednáno jinak. Tato smlouva zavazuje i nástupce či postupníky smluvních stran.
- 7.4. Tato smlouva se řídí právním řádem České republiky, podle kterého je také vyhotovena a v souladu s nímž bude i vykládána. Smluvní strany se shodly na výlučné příslušnosti místně a věcně příslušného soudu v Praze.
- 7.5. Tato smlouva je sepsána ve dvou vyhotoveních. Každá ze smluvních stran obdrží jedno podepsané vyhotovení. Následující přílohy tvoří nedílnou součást této smlouvy:

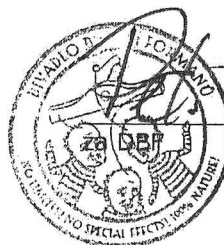
PŘÍLOHA A – TECHNICKÉ NÁLEŽITOSTI

Datum a místo: 14.5.2018, v PLZNI

Datum a místo: PRAHA, 02.05.18

DIVADLO ALFA
příspěvková organizace
Rokycanská 7
312 00 Plzeň

za KLIENTA



**DIVADLO
BRATŘI FORMANŮ**

Strážná 33

165 00 Praha 6 - Suchbátův

IČ: 69347425

DIČ: CZ 69347425

4/4